



Fernwärme-Arbeiten am Nordring bis 19. August

Wegen Fernwärmearbeiten wird es bis 19. August zu Behinderungen im Bereich des Nordrings kommen. Betroffen ist der Bereich zwischen den Anwesen 14 bis 54b. Hierbei wird die Fahrbahn halbseitig gesperrt und der Verkehr durch eine Lichtsignalanlage geregelt.

Ausbau der Gehwege und der Fahrbahn in der Pfarrwiesstraße / Wehrden

Bis Montag (17. Juli) werden auf dem Teilabschnitt von Haus Nr. 47 bis 63 bzw. Haus Nr. 44 bis 68 Regulierungsarbeiten und Asphaltierungsarbeiten in der Pfarrwiesstraße durchgeführt.

Diese durchzuführenden Arbeiten können aus technischen- und aus Gründen der Verkehrssicherungspflicht nur im Rahmen einer Vollsperrung durchgeführt werden.

Bei eventuellen Rückfragen steht ihnen als Ansprechpartner Herr Trenz vom Fachdienst 48 der Stadt Völklingen zur Verfügung: Tel: 06898/13-2545 und Mobil: 0172/6794264

Ausstellung zur Landesfoto-meisterschaft im Alten Rathaus

Im Alten Rathaus in Völklingen sind noch bis zum 23. Juli Fotobeiträge zur diesjährigen Landesfoto-meisterschaft zu sehen. Der Fotoclub Völklingen unter Leitung von Jürgen Bennoit hat die Ausrichtung dieses Jahr übernommen. Am vergangenen Freitag fand die Prämierung der Werke statt. Die Ausstellung ist während der Öffnungszeiten des Alten Rathauses zu besichtigen.

Die Müll-Nummer:

Unter folgender Nummer können die Bürgerinnen und Bürger illegalen Müll an den Baubetriebshof melden:

06898/13-2375

Die Telefonnummer ist von Montag bis Freitag von 6 bis 19 Uhr erreichbar.

IMPRESSUM

Völklinger Stadtnachrichten

Herausgeber:
Stadt Völklingen
Oberbürgermeister
Klaus Lorig

Redaktion, Gestaltung und Satz:
Referat für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit
Stadt Völklingen

Rathausplatz
66333 Völklingen

Für unverlangt eingesandte Artikel übernimmt die Redaktion keine Haftung.



Beatrice Hutter wird ihre jungen ZuschauerInnen mit einem "Kaulquappenabenteuer zum Mitwachsen" überraschen.
Foto: bh

Die Kinderkulturreihe der Stadt Völklingen:

Klamauk unterm Schirm

Bereits seit über einem Jahrzehnt gehört die Kinderkulturreihe „Klamauk unterm Schirm“ zum festen Bestandteil des Kinderferienprogramms der Stadt Völklingen. Das städtische Veranstaltungsmanagement organisiert auch in diesem Jahr ein abwechslungsreiches Programm.

Den Auftakt machte bereits am 5. Juli das Puppentheater Gabi Kussani. Den darauf folgenden Termin, am 12. Juli übernimmt Beatrice Hutter mit ihrem Kinderprogramm „Frisch, Frosch, Frei“. Am 19. Juli sorgt Manfred Kessler mit dem „Sängerwettstreit der Tiere“ für beste Unterhaltung.



Eddi Zauberfinger

Und am letzten Termin im Juli verzaubert der Magier Markus Lenzen die Kinder. Marion Ritz-Valentin präsentiert am 2. August mit „Unglaubliche Traumgeschichten“ ihr aktuelles Programm. Und zum Schluss der Sommerferien unterhält Eddie Zauberfinger mit seinem Liedertheater auf dem Adolph-Kolping-Platz. Die Vorstellungen finden während den Sommerferien regelmäßig mittwochs um 15 Uhr auf dem Adolph-Kolping-Platz hinter dem Alten Rathaus

statt. Bei Regen fallen die Vorstellungen ersatzlos aus.

Das Programm:
12. Juli 2017
Beatrice Hutter
„FRISCH FROSCH FREI“
- Ein Kaulquappen-Abenteuer zum Mitwachsen

Unter dem Motto „Spaß am Leben, Spaß an der Verwandlung“ zeigt das turbulente Kinderstück die Metamorphosen einer frechen Kaulquappe auf dem Weg, Frosch zu werden. Immer neue Veränderungen in ihrem Leben tauchen sie in ein wildes Gefühlschaos. Das mischt den Alltag ganz schön auf: oft lustig und manchmal auch traurig, aber immer abenteuerlich lebendig. Frisch, Frosch und frei: eine quietsch- und quakfidele Mischung aus Schauspielerei, Clownerie, Gesang und Tanz machen dieses Familienmusical von und mit Beatrice Hutter zu einem Erlebnis für Klein und Groß.

19. Juli 2017
Manfred Kessler
Der Sängerwettstreit der Tiere

Manfred Kessler vom Theater Chapiteau zeigt sein neues „One-Man-Musical“ für Menschen ab vier Jahren. Mit seiner Gitarre wirbelt er in verschiedenen Rollen und Kostümen über die Bühne. Erzählt wird vom fröhlichen Sängerfest, das aus den Fugen gerät, als Reineke Fuchs in das Geschehen eingreift. Er legt so manche Fallstricke, über die seine Mitstreiter in clownesker Art stolpern. Doch wer zuletzt lacht, lacht am Besten, und das ist wie immer das Publikum. In diesem Mit-Mach-Theater sind die Zuschauer in das Geschehen mit einbezogen und verhelpen



Markus Lenzen fasziniert mit seinem Zauberprogramm

dem turbulenten Spektakel schließlich doch noch zu einem gelungenen Happy End.

26. Juli 2017
Markus Lenzen
Zaubershow
Ist es nun Wirklichkeit oder Illusion, was sich da auf der Bühne abspielt, fragt sich das kleine und große Publikum. Markus Lenzen hat die Fähigkeit Menschen in seinen Bann zu ziehen und jeder der Zuschauer - ob klein oder groß - ist fasziniert. Ein Zauberprogramm für die ganze Familie.

2. August 2017
Marion Ritz-Valentins
„Ene Mene Mix“
Unglaubliche Traumgeschichten
Die Kinderband „Ene Mene Mix“ spielt am 2. August um 15 Uhr ihr Mitmachmusical „Unglaubliche Traumgeschichten“ für Kinder aller Altersklassen. Die vier Musiker Marion Ritz-Valentin, Achim

Schneider, Patrick Weber und Jochen Schneider entführen die Kinder in die Welt der Träume: Zukunftsträume, Träume vom Fliegen und mit der mitreißenden Live-Musik einer kompletten Band.

9. August 2017
Eddie Zauberfinger
Mitmach-Kindermusical

In diesem Kindermusical-Klassiker geht es um den kleinen Eddi, der besonders merkt, wenn Erwachsene etwas Verkehrtes tun. Mit seinem Zauberzauber kann er unliebsame Hindernisse witzvoll aus dem Weg räumen. So auch einen Bürgermeister, der keinen Spielplatz baut und auch noch anderes tut, was sich nicht gehört. Gemeinsam werden Eddi und seine Freunde in weiteren Erlebnisliedern zu Zirkusakteuren, Jetpiloten, Astronauten und Rock'n Roll-Tänzern. Schnell erkennt man die aktuellen Umweltbezüge in den eingängigen Ohrwürmern, die Dennis Ebert live zur Gitarre vorträgt. Am Ende greifen sogar noch die anwesenden Eltern ins Geschehen ein und beenden gemeinsam mit ihren Kindern das bewegungs- und hintergründige Mitmachmusical.



Die Kinderband "Ene mene mix" mit Marion Ritz-Valentin wird auch wieder dabei sein.



HEUTE

Klamauk und Qualität

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

Mit unserer Reihe "Klamauk unterm Schirm" haben wir bereits in den vergangenen Jahren gute Erfahrungen gemacht. In den Sommerferien ist diese Veranstaltungsreihe immer ein "Renner" gewesen. Nicht nur Kinder hatten ihren Spaß, sondern auch Eltern und Großeltern, die für die Begleitung sorgten.

Neben unserem Kinderferienprogramm ist "Klamauk unterm Schirm" ein weiterer Beleg dafür, dass Kinder in unserer Stadt und in unserer Politik eine wichtige Rolle spielen. Und gute kindergerechte Unterhaltung ist ein Wert an sich. Jetzt dürfen wir gemeinsam hoffen, dass das Wetter in den nächsten Wochen mitspielt, um den Mittwoch für Kinder zu einem unvergesslichen Open-Air-Ereignis in unserem Innenstadtdreieck zu machen.

Kein Klamauk war die zweite Wasserkonferenz in Saarbrücken, zu der die Verwaltungschefs aus dem Saarland geladen waren. Es ging um ein ernstes Thema, nämlich die Wasserversorgung in unserem Land. Das Ergebnis einer auf dieser Konferenz vorgelegten Studie konnte sich aber sehen lassen: Die Wasserversorgung im Saarland und in den Kommunen kann sich gut mit allen anderen Regionen unserer Republik vergleichen. Mehr noch: Die Qualität des Wassers und die Sicherheit der Versorgung befinden sich im bundesweiten Vergleich auf höchstem Niveau. Das ist sicherlich eine gute Nachricht für die Verbraucher.

Ihr

Klaus Lorig
Oberbürgermeister der Stadt Völklingen

KOMMENTAR

Zweite Wasserkonferenz „Unser Trinkwasser ist hochwertig“

„Wir haben im Saarland und auch in Völklingen eine qualitativ hochwertige Wasserversorgung“: So lautet das Fazit von Oberbürgermeister Klaus Lorig, der an der zweiten Wasserkonferenz Saarland in der Congresshalle in Saarbrücken teilnahm. Die Konferenz stand unter dem Motto „Zukunftssichere Trinkwasserversorgung im Saarland“. Veranstalter waren gemeinsam der Verband der Energie- und Wasserwirtschaft des Saarlandes (VEW Saar), der Verband kommunaler Unternehmen (VKU) und der Deutsche Verein des Gas- und Wasserfaches (DVGW).

Vorgestellt wurde dabei auch das Projekt „Leistungsvergleich Wasserversorgung Saarland“, das vom Ministerium für Umwelt und Verbraucherschutz des Saarlandes finanziell gefördert wurde. Auftraggeber war der VEW Saar. Das Beratungsunternehmen „Aquabench“ aus Köln hatte die Datenerhebung und Datenauswertung durchgeführt. Die Ergebnisse des Benchmarking-Projektes, an dem sich alle 40 saarländischen Wasserversorger beteiligten, wurden auf der Konferenz in Saarbrücken nun vorgestellt und spiegeln ein umfassendes Bild des aktuellen Leistungsstands der saarländischen Wasserversorgungsunternehmen wider. Gleichzeitig wurden notwendige Entwicklungen für die Zukunft aufgezeigt. Ergebnis der Veranstaltung: Die Trinkwasserqualität und die Versorgungssicherheit befinden sich im Saarland auch



im bundesweiten Vergleich auf höchstem Niveau. Das Trinkwasser ist das am besten überwachte Lebensmittel. Eine Kundenbefragung ergab zudem, dass die Kunden im Saarland mit der Qualität des Wassers und dem Service ihres Wasserversorgers sehr zufrieden sind. Mehr als neunzig Prozent bewerteten die Wasserqualität mit „sehr gut“ oder „gut“. Völklingens Oberbürgermeister Klaus Lorig, der mit Großrosseln Bürgermeister Jörg Dreistadt auch Verbandsvorsitzer des Wasserzweckverbandes Warndt ist, wertete die Studie als Beleg für die gute Arbeit der saarländischen Wasserversorgungsunternehmen und wies darauf hin, dass auch in Völklingen wie überall im Land ausschließlich Grundwasser zur Trinkwasserversorgung eingesetzt werde. Der Verwaltungschef abschließend: „Und mit einem Euro für 388 Liter ist unser Trinkwasser das wohl preiswerteste Getränk überhaupt.“

Weitere Informationen zu „Klamauk unterm Schirm“ auch im Internet unter www.voelklingen.de www.facebook.de/Klamaukuntermschirm oder bei der Tourist-Information Völklingen unter Telefon 06898/13-2800.



Melden Sie uns öffentliche Veranstaltungstermine für den Internet-Veranstaltungskalender unter <http://veranstaltungen.voelklingen.de>

VERANSTALTUNGEN IN VÖKLINGEN

SUMMER OPEN AIR

- 17. Juli, 19.30 Uhr
Caldera
Parkhotel Albrecht
- 24. Juli, 19.30 Uhr
Marleys Ghost
Parkhotel Albrecht

KINDER

- 12. Juli, 15 Uhr
Klamauk unterm Schirm
Beatrice Hutter
- Frisch Frosch Frei
Adolph-Kolping-Platz
Völklingen

CITY OPEN AIR

- 20. Juli, 19.30 Uhr
Mama Said, Pfarrgarten Völklingen
- 27. Juli, 19.30 Uhr
Dynamic Lounge, Pfarrgarten VK

VÖKLINGER HÜTTENJAZZ

- 21. Juli, 18 Uhr
Völklinger HüttenJazz:
Holger Neswedas ELD NOW feat.
Tobias Weindorf
Bistro B40 im Weltkulturerbe
Völklinger Hütte

Weitere Veranstaltungen unter www.voelklingen.de, Änderungen vorbehalten

Klamauk unterm Schirm



Sängerwettstreit der Tiere Manfred Kessler

19. Juli 2017, 15 Uhr
Adolph-Kolping-Platz

City Open Air

Der City Open Air Termin
am 13. Juli 2017 fällt aus.



Mama Said

20. Juli 2017, 19.30 Uhr
Pfarrgarten

Konzert



Dieter Thomas Kuhn & Band Im Auftrag der Liebe

13. Juli 2017
Weltkulturerbe
Völklinger Hütte

Eintrittskarten sind erhältlich bei allen bekannten Vorverkaufsstellen sowie bei der Tourist-Information Völklingen (Neuer Bahnhof, Rathausstraße 55, Völklingen). Informationen und Tickets auch online unter www.voelklinger-kulturmeile.de.

VHS VÖKLINGEN

Montag, 31. Juli

- Sommerworkshop
Aquarell und mehr
10 Uhr, Schule Luisenthal

Freitag, 4. August

- Kinderferienprogramm
Sand in Flaschen
10 Uhr, Altes Rathaus

Freitag, 18. August

- Sportbootführerschein
18.30 Uhr, in den Räumen
der VHS Völklingen, Lernzen

trum Luisenthal (ehemalige Grundschule, Neue Straße 14) Interessierte können zwischen dem Sportbootführerschein „See“ und „Binnen“ wählen, bei letzterem in den Varianten Motorboot und/oder Segeln. Infos unter Telefon: 06898 / 13-2597 und unter www.bootsfahrtschule-possidon.de



VÖKLINGEN LEBT GESUND!

Mittwoch, 12. Juli

- Wanderung
ab Kreuzberghaus
15 - 17 Uhr
Treff: Kreuzberghaus
Verantwortlich:
Saarwaldverein
OV Völklingen
Bernd Reichert
Telefon: 06898 / 8668

Donnerstag, 13. Juli

- Arbeitskreis - Demenz-Initiative
Altenheim St. Josef
Nordring 4, AWO Landesverband
Telefon: 0681 / 58605-218

Donnerstag, 20. Juli

- Stress in Gelassenheit umwandeln – The Work of Byron Katie
18 - 20 Uhr
Ort: Gartenstr.33
Verantwortlich: Anja Engel
Telefon: 06898 / 280738

Freitag, 21. Juli

- Erste Hilfe Ausbildung – Grundkurs
8 - 15.30 Uhr
Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.
Poststraße 33

Verantwortlich:
Gabi Belles-Wehr
Telefon: 06898 / 27733

Sonntag, 23. Juli

- Wanderung
auf dem Wildschweinfeld bei Hassel, 9.30 - 17 Uhr,
Treff: Ecke Stadion-/Hohenzollerstraße
Verantwortlich: Saarwaldverein OV Völklingen,
Bernd Reichert
Telefon: 06898 / 8668

Mittwoch, 28. Juli

- Wanderung
ab Kreuzberghaus
15 Uhr, Treff: Kreuzberghaus, Verantwortlich: Saarwaldverein OV Völklingen,
Bernd Reichert
Telefon: 06898 / 8668

Donnerstag, 3. August

- Herz-Lungen-Sport
Hans-Netzer-Halle
Gatterstraße 15-17
TV Völklingen, Jürgen Ehlen, Telefon: 06898 / 22667

Sprache fördern

Abschlussfest fand in der Grundschule Bergstraße statt

Kurz vor den Ferien wurde für die Schülerinnen und Schüler des Sprachförderprojekts „KIWI“ ein Abschlussfest organisiert. Dabei wurden acht Kinder verabschiedet. „Kiwi“ ist die Abkürzung für „Kinder willkommen“. Seit März des vergangenen Jahres waren die Kinder in der Grundschule Bergstraße / Röchlinghöhe unterrichtet worden. Die beteiligten Kinder aus verschiedenen Klassenstufen haben während der Teilnahme an dem Sprachprojekt tolle Fortschritte gemacht. Dies konstatierte das Lehrpersonal abschließend bei der Feier.

In dem Sprachförderprojekt werden 25 SchülerInnen, überwiegend Kinder aus Zuwanderungsfamilien, in der deutschen Sprache spielerisch unterrichtet. An drei aufeinander folgenden Tagen in der Woche werden Anlässe geschaffen, um die Neugier der Schüler zu

wecken. Besonders Kinder mit Migrationshintergrund können auf diese Weise mit Erfolg ihren Wortschatz erweitern. Das Projekt wird von der Stadt Völklingen, dem Lionclub Völklingen und dem Frauenfußballverein 1. FFC getragen und soll auch im neuen Schuljahr weitergehen. Es erhält überall sehr positive Rückmeldungen. Neue SchülerInnen sollen ab August in das Programm aufgenommen werden, damit noch mehr Kinder von diesem Sprachförderangebot profitieren können.

Bei Rückfragen und für weitere Infos wenden Sie sich an die städtische Integrationsbeauftragte
Gülsah Bora, Telefon:
06898/13-2442 oder guel-sah.bora@voelklingen.de



TeilnehmerInnen beim Abschlussfest des Sprachförderprojektes KIWI
Foto: gb

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNGEN DER STADT VÖKLINGEN

Bekanntmachung

Offenlegung der Bodenrichtwerte

Der Gutachterausschuss für Grundstückswerte für den Regionalverband Saarbrücken hat am 14.06.2017 auf der Grundlage des § 196 BauGB und § 14 GutVO die Bodenrichtwerte für die Flächen der Stadt Völklingen zum **Stichtag: 31.12.2016** beschlossen und die Bodenrichtwertzonen neu festgelegt.

Die Bodenrichtwerte werden gemäß der Verordnung über die Gutachterausschüsse (GutVO) und dem Baugesetzbuch (BauGB) bei der Geschäftsstelle des Gutachterausschusses, Am Schlossplatz 1-15, (Saarbrücker Schloss / Südflügel), 1.OG, Zimmer 163, in dem Zeitraum vom 10.07.2017 bis 08.08.2017 öffentlich ausgelegt.

Für eine Terminvereinbarung (ggf. außerhalb der Öffnungszeiten) bitten wir um telefonische Voranmeldung. Auskünfte können aber auch telefonisch erfolgen.

Grundstücksmarktbericht 2017 für den Regionalverband Saarbrücken

Im Mai 2017 wurde erstmalig ein Grundstücksmarktbericht für den Regionalverband Saarbrücken veröffentlicht. Er berichtet unabhängig von privatwirtschaftlichen Interessen über das Marktgeschehen in den hiesigen Städten und Gemeinden, mit Ausnahme der Landeshauptstadt. Grundlage Auswertungsergebnisse bildet die bei der Geschäftsstelle des Gutachterausschusses geführte Kaufpreissammlung, in der sämtliche innerhalb des Regionalverbandes Saarbrücken getätigten notariellen Grundstücksübertragungsverträge nach einheitlichem Schema erfasst und nach sachverständigem Ermessen ausgewertet werden. Der Marktbericht kann in Print-Form oder als Pdf-Datei bei der Geschäftsstelle des Gutachterausschusses zu einem Preis von 30 € erworben werden. Eine gekürzte Version (ohne die wertrelevanten Daten) ist auch auf der Internetseite des Regionalverbandes kostenfrei einsehbar. Für Rückfragen stehen die Mitarbeiter der Geschäftsstelle gerne zur Verfügung.

Öffnungszeiten:

Mo.- Do. von 8.30 bis 12 Uhr und von 13.30 bis 15 Uhr; Fr. von 8.30 bis 12 Uhr

Ansprechpartner:

Herr Walter und Herr Biskupek
Tel. 0681/506- 6032 bzw. -6033

Internet: www.regionalverband-saarbruecken.de

Bekanntmachung

WasserZweckVerband Warndt, 66333 Völklingen-Ludweiler

Die Verbandsversammlung des WasserZweckVerbandes Warndt hat am 07. Juni 2017 einstimmig beschlossen:

Abschnitt 1

Jahresabschluss zum 31.12.2016

Der Jahresabschluss zum 31.12.2016 wird wie folgt festgestellt:

Bilanzsumme am 31.12.2016	5.581.844,88 €
Gewinn- und Verlustrechnung 2016	
Summe der Erträge	1.884.388,56 €
Summe der Aufwendungen	1.815.215,67 €
Jahresgewinn	69.172,89 €

Den Verbandsvorstehern wird für das Jahr 2016 Entlastung erteilt.

Abschnitt 2

Bestätigungsvermerk des Abschlussprüfers zum Jahresabschluss 2016

Nach dem Ergebnis unserer Prüfung haben wir dem diesem Bericht als Anlage 1 bis 3 beigefügten Jahresabschluss sowie dem Lagebericht (Anlage 4) folgenden uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt: „Wir haben den Jahresabschluss, bestehend aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Anhang, unter Einbeziehung der Buchführung und den Lagebericht des WasserZweckVerbandes Warndt, Völklingen-Ludweiler, für das Geschäftsjahr vom 1. Januar 2016 bis 31. Dezember 2016 geprüft. Die Buchführung und die Aufstellung von Jahresabschluss und Lagebericht nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften sowie nach dem II. Teil der EigVO und den ergänzenden Bestimmungen der Verbandssatzung liegen in der Verantwortung der gesetzlichen Vertreter des Zweckverbandes. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung und über den Lagebericht abzugeben. Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB und § 124 KSVG i.V. mit der EigVO und der Jahresabschlussprüfungsverordnung des Saarlandes vom 29. November 2010 unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung und durch den Lagebericht vermit-

telten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden. Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld des Zweckverbandes sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen

Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der gesetzlichen Vertreter sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichtes. Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

Unsere Prüfung hat zu keinen Einwendungen geführt. Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss den gesetzlichen Vorschriften und den ergänzenden Bestimmungen der Verbandssatzung und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Zweckverbandes. Der Lagebericht steht im Einklang mit dem Jahresabschluss, vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Zweckverbandes und stellt die Chancen und Risiken der künftigen Entwicklung zutreffend dar.“

Saarbrücken, den 21. März 2017
gez. Helmut Lehr, Wirtschaftsprüfer
gez. Marc Sprengard, Wirtschaftsprüfer

Abschnitt 3

1. Gewinnverwendung

Die Verbandsversammlung des WasserZweckVerbandes Warndt hat in ihrer Sitzung am 07. Juni 2017 einstimmig beschlossen: Der Jahresgewinn 2016 in Höhe von 69.172,89 Euro wird der Allgemeinen Rücklage zugeführt.

2. Bekanntmachung des Jahresabschlusses zum 31.12.2016

Der Jahresabschluss zum 31.12.2016 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht.

3. Offenlegung

Der Jahresabschluss zum 31.12.2016 und der Lagebericht 2016 liegen zur Einsichtnahme vom 17. Juli 2017 bis 21. Juli 2017 im Betriebsgebäude des WasserZweckVerbandes Warndt während der Dienststunden öffentlich aus

Völklingen, den 30. Juni 2017
Der Verbandsvorsteher
gez. Dreistadt